RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號	D0071	
Licence Number 牌照編號	L1035	

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

und	lermen	nce is issued under Part 3, Section, of the Residential Care attioned residential care home —	Section 1.
17,24	舍資料 Nan	ne (in English) New Life Psychiatric Rehabilitation Association Name (in C	Chinese) 新生精神康復會田景宿舍
(b)	(i)	· Address of home 院舍地址Units 201-218, Tin Lok House, Tin King Estate, Tuen Mun, New Territoric 新界屯門田景邨田樂樓201至218室	es
	(ii)	Premises where home may be operated 可開設院舍的處所	
		as more particularly shown and described on Plan Number	eposited with and approved by me. 隹。
(c)	Max 院多	ximum number of persons that the residential care home is capable of accom 舍可收納的最多人數50	nmodating
獲 (a) (b) The per 第3	後上述 Nan 姓名 dd 地址 perso sons w 段所刻 s lice	the	Mame / Company (in Chinese) 新生精神康復會生名/公司名稱 (中文)
本版	卑照由 尾兩天	海域的 2027	至上,
		nce is issued subject to the following conditions — 有下列條件—	
			•
			<u> </u>
Dis	abilitie	nce may be cancelled or suspended in exercise of the powers vested in m es) Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform any of the co 舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人可行使《殘疾人士	onditions set out in paragraph 6 above.
-			金杏
	202	24 年 2 月 1 日	(李金容 代行)
and direction with community	I	Date 日期	for Director of Social Welfare Hong Kong Special Administrative Region 系地性別分析可以為近利堅嬰基

WARNING

警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。